

رجل واسطورة...

بفلو بيك

روائع الأدب
العالمي

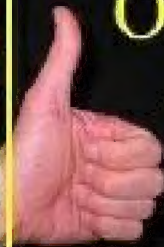
٥٦



ORIGINAL

متعة القراءة بلا حدود

و بدون شروط أو قيود



رواية الأدب العالمي

سلسلة الأعداد الخاصة لمجلة "بساط الرّيح"

للمرّة الأولى في العالم العربيّ تعرّف جمهور الرواية

المصوّرة الى أروع ما أنتجه رواد الفكر العالمي في أدب

القصة ضمن اطار جذاب بحيث لا يترك القارئ الكتاب

إلا وقد طالعه من الغلاف الى الغلاف ...

هدفنا من إصدار هذه السلسلة ليس إضافة نوع

جديد الى أنواع القصة المصوّرة فحسب ... هدفنا أن نخلق

جيلاً جديداً يختزن ألفي عام من الحضارة الإنسانية ...

هذا هدفنا والله وليّ التوفيق !

المجموعة
الثانية



لبنان	٣٠٠	ق.ل.	اليمن	٤	ريالات
سورية	٣٠٠	ق.س.	مصر	٣٠٠	مليم
الأردن	٣٠٠	فلسا	مسقط	٤٠٠	بيسه
العراق	٣٠٠	فلس	السودان	٣٠٠	مليم
الكويت	٣٠٠	فلس	الجمهورية الليبية	٣٠٠	درهم
السعودية	٤	ريالات	المغرب	٤	دراهم
قطر	٤	ريالات	تونس	٤٠٠	مليم
الإمارات	٤	دراهم	الجزائر	٤	دنانير
البحرين	٤٠٠	فلس	باريس	٥	فرنكات
عمان	٤٠٠	فلس	لندن	١٠	شللنات



رَوَاةُ اللّٰهِ الْعَالِمِي ٥٦

بِفُلُو بِيْل



حَارِبَ الْهِنُودِ أَرْبَعِينَ سَنَةً.. لَكِنَّهُ لَمْ يَكْرَهُهُمْ يَوْمًا..

بِإِشْرَافِ الْجَنَّةِ
مِنَ الْجَامِعِينَ

تَصْنُدُ رَعْنَ مُؤَسَّسَةٍ
بِسَكَاطِ الرِّيحِ

أسطورة بفلو بيل

في عام ١٨٤٦، في
مقاطعة سكوت، ولد
طفل كان ينتظره
الكثير من المغامرات



بيل! ستكبر
هنا مع أخيك وأختيك
هذا إذا لم يفتلك الهنود



عندما كان بيل في
السابعة من عمره، وقع
أخوه عن ظهر الحصان وقتل



لقد أصبحنا أنا
وأنت رجلا العائلة
يا بيل!





ستحب كيناس يا بيل
لأنها أفضل أرض للصيد
والزراعة ..



كان "إسحاق كوري"، يحب المغامرة وفي
ثلاث السنين ..

سوف
أطلب
قطعة
أرض.

أنظر إنهم يعرضون
في كيناس أراض
مساوية للذين يريدون
استثمارها ..



معظم أعمالنا التجارية
سيتكون مع الهنود وعليك
مراقبة هذه العربية يا
بيل!



وبعد أشهر من السفر، وصلت عائلة
كوري إلى ينقورث ..



وترك إسحاق وبيل النساء في
الحصن وخرجوا للبحث عن قطعة أرض



وبعد قليل كان كودي يجري
أول صفقة تجارية مع الهنود ..

نعم، لكن عليك
أن تتعلم ركوبه
جيداً ..

هذا المهربي
يا أخي ؟



أمضى بيل تسع ساعات يومياً يتدرب ويتلقى
تعليمات عمه ..

دعه يوسع
خطواته



وفي كل ساس التقى
بيل بعمه هوراس ..

تعال، سوف
أعلمك ركوب
الخيال ! ..

وهو خيال
ماهر !



والآن تصور أن
سهام الهنود تمطر
عليك ! هيا، اخفض
رأسك وأسرع إذا
أردت أن تعيش !



وبعد بضعة أشهر ..

أنت أعظم خيال
غربي الميسوري !
وأنا فخوريك !



تعلمت التصويب وأنت واقف، لكن
معظم الوقت عليك إطلاق النار وأنت
تتحرك... وبسرعة..



ثم تعلم بيل إطلاق النار..

أخفقت رأسك واضغط
السنة في هدوء..



تلك السنة تعلم بيل الكثير عن
حياة البراري..

ضع العجينة حول العصا،
وامسكها قرب النار واستمر
في تقليبها، فتحصل
على خبز طازج..



عندما أصبح بيل في الثامنة كان
الكل يعتبرونه رجلاً ويشترك بحراسة
القافلة معهم..

يمكنك أن تتراح
دوري الآن في
المراقبة..



الهنود يتقنون لغة
الإشارة يا بيل.. عليك أن
تقنها عليك اضطررت
يومًا أن تخاطبهم



وأما
الأب
وأبنة
فترة طويلة
في البرية
تعلم
بيل
خلالها
الكثير..

ثم انتقلت عائلة كوري الى مزرعة
الوادعي ..

هذا بيتنا الجديد يا
بني .. ربما تعرضتنا
لهجمات الهندو .. ولكنه
يستحق القتال من اجله ..



كان بعض الرجال من ليسوري
يدافعون بعنف عن
إبقاء العبودية

لكن بإفتتاح
ولاية كنساس
نشأ خلاف
بين سكانها
سيتطور سريعاً
الى الحرب
الأهلية الشهيرة
بين الجنوب
والشمال -
كان فريق
من السكان
مع جعل
كنساس ولاية
حرية لا عبودية
فيها .. والبعض
الأخر كان مع
إبقاء الرق ..

و بمساعدة بيل تمكن اسحاق
من تشييد بيت صغير ..

سيكون بيتاً جميلاً
يا بيل ..

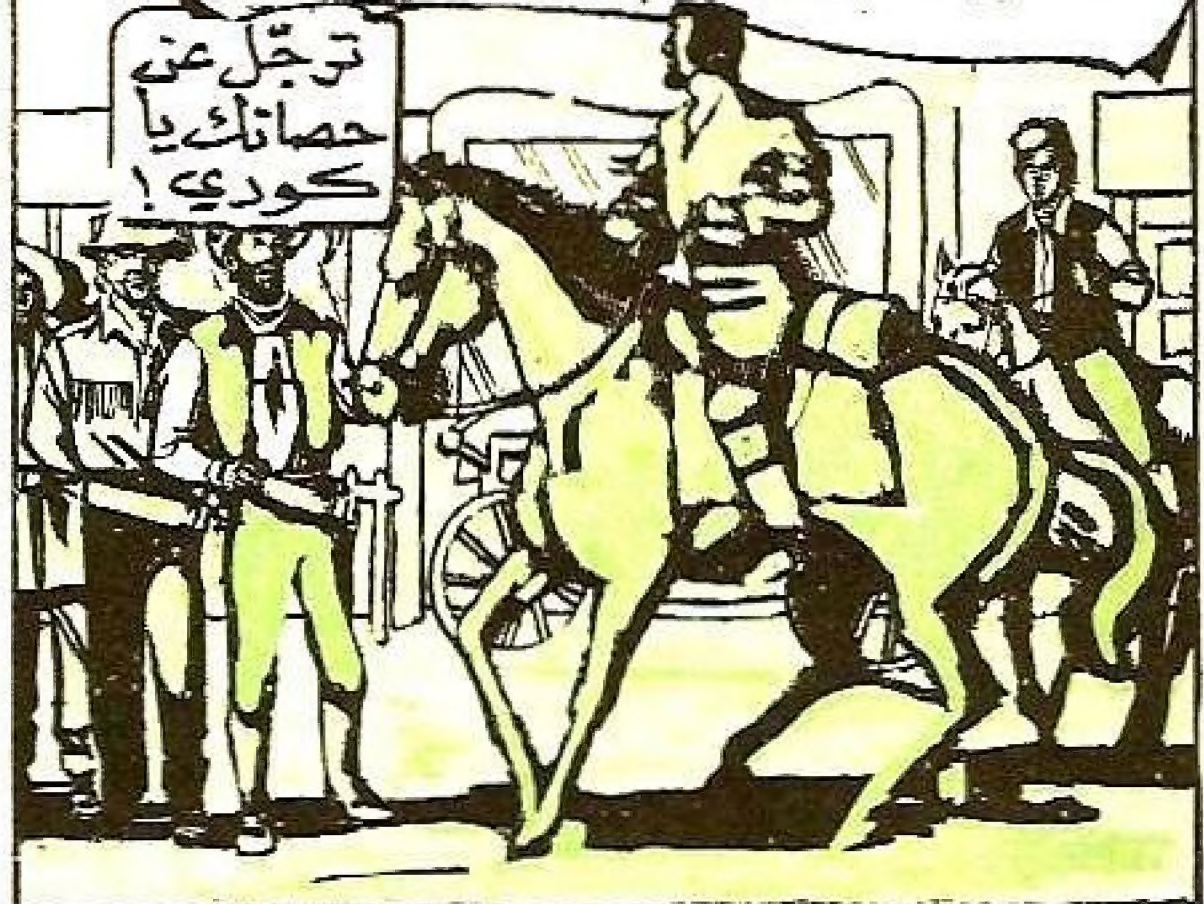


سوف نحطم
كل أنصار
الزنوج !
سنطردهم خارج كنساس



وحلّ اليوم الذي سيغير مجرى
حياة بيل ..

ترجل عن
حصانك يا
كوري !



قل لنا من تؤيد ؟







يجب أن نخبرك بسرعة!

إنهم قادمون يا أمي! وتشارلي في المقدمة..

كانت إصابة الوالد خطيرة وبينما كانت بيل على النافذة ذلك المساء..



وبعد دقائق، واجهت والد بيل المجرمين..

اختبئ هنا! سنجلب الطعام والأغطية عند ما يذهبون!

ألبس الجريح ثياب امرأة و..

سنتحقق بأنفسنا مما تقولين!

لقد.. لقد ترك المقاطعة منذ ساعات..



وبيطى شفى كوري في منطقة غراس هوبر، وذات يوم علم العنصريون بأنه لا يزال في كنساس فقرروا الإجهاز عليه..

سأذهب إليه وأعززه!



أنا حائفة عليك هنا.. سننقلك الى منطقة «غراس هوبر» حيث لا يتجسسون عليك!..

لم يجدوا كوري وظل مختبئاً حتى شفى جرحه..

وتجاهل بيل الإنذار وقطع النهر
بينما كانت الطلقات تمطر عليه ..



تكن الأشرار صادهوه ذاهباً ..

إنه ابن كوري
ذهبه ليحذر أبوه!
قف، وإلا
أطلق النار!



و ذات يوم قرأ بيل إعلانا
للعمال في شركة للمقاول ..



أنت؟ نحن
نريد رجالاً

لقد أتيت
من أجل
عمل ..

ما تعلمه ساعده على
إبقاء عائلته على قيد الحياة ..



هذا طعام كافٍ لأسبوع

نجح بيل
في إنذار
والده وإيقاظه
تكن مع الوقت
تدهورت صحة
الوالد بسبب
الجرح وتوفي
أصبح
بيل
رجل
العائلة ..



حسناً، سوف
نمتحنك!

يا مكاني ركوب الخيل
و إطلاق النار مثل
أي رجل. ماذا تريد
أكثر؟

والأجرة ٤٠ دولار
في الشهر..

موافق!



واقترح المدير بمهارة بيل..

عليك قيادة قطيع عبر مئات
الأميال لتأمين الغذاء للجنود..
وستضطر لدخول
أراضي الهنود..



كن يَمَظًا.. الهنود
سيحاولون الاستيلاء
على القطيع..

كل خطوة في تلك الأرض
كانت تعني الخطر..



وفجأة..

هنود! التسرع
إلى تلك الضفة



لقد قتل معظم الحراس واختبأ الباقون تحت حافة النهر..

سنتكون بأمان إذا بلغنا تلك الموقوفات..

لا يمكنهم إصابتنا دون أن نراهم..



فجأة..

سوف أفقد أثرهم قريباً.. لا يسعني المشي والمياه إلى عنقي..



بسرعة خاطفة أطلق بيل النار..

بيل أنت بخير؟

أصيبته



كان بيل يود متابعة عمله لولا
إصرار أمه على متابعة الدراسة..



بيل ! أنت تشرد
دائماً !

أشعر كأني في السجن..
كم أفضل حياة البراري

ولدى عورته كانت صورته
تصدر الصحف لأول مرة..



إنه فعلاً قوي !

وعندما كان بيل في
لاراي، التقى بطفل من إحدى
القبائل الهندية وتعلم لغتهم..
كان ذلك في فترة هدنة بين البيض والهنود



لم يختمل بيل المدرسة وعاد إلى عمله الأول
والتقى برجل يدعى كيت كارسون ..

ستكون أفضل كشاف يعرفه الغرب
يا بيل !



بعد عورته، انطلق
بيل مع صديقه رافيد
هارنغتون في رحلة
لصيد القراء..

على قمة التلة.. بجانب
النهر، بنى الصديقان كوخهما



وذات ليلة سمعا صوتاً رهيباً..



كان الصديقان يعرفان أن الحوب
قد اندلعت مجدداً وأن الهنود
قديها جوهما في أية لحظة..
ورغم ذلك بقيا أسايين طويلة



جن الوحش من الألم
فانقض على دايف..



اسرع يا بيل !



تكن بيل أطلق النار بسرعة

لقد أنقذتني
بارتلك!



وبعد أيام، أشتاء الصيد وقع بيل..

رجلك كسرت!
سأحملك حتى المخيم!



وداخل الكهف..

لقد أنقذت حياتي
والآن دوري لأرد لك
الجميل..

لقد مات
الثور ولن
تستطيع
نقاي..



ورجل ديف، لأحضار مساعدة ليل
بعد أن ترك له كل ما يحتاجه في الكهف

أريد ماء.. سأشعل نارًا
لتذويب الثلج فأحصل
على ماء نقية..



يوجد من الحطب ما
يكفي ثلاثة أشهر
سأحاجها كلها إذا
أردت البقاء حيًا
خلال الشتاء!



وكانت يوم استيقظ
بيل على اقتراب
زوار غير مرغوب بهم..

انهم يضعون أصباغ
الحرب .. وأنا عاجز عن
الحراك .. سيقتلوني !



بصمت إستعد هندي لقتل بيل..

تكلّم بيل بلغة الهنود
راجيًا الزعيم ألا يهددهم
صديق ابنه..

دعني
أفكر..

ذاك الزعيم
هو والد
الصبي الذي
لعبت معه
في لاراجي..



حسنًا.. لكن خذوا
سلاحه وطعامه وعيدان
الثقاب التي معه..

إصمت!

لكن دون البندقية
والنار.. كيف أرفع
عن نفسي خطر
الوحوش؟ وبدون
طعام سأموت!



وأَمْضَى بيل شهرًا آخر في الكهف.. وكانت
حياته متعلقة بقدرته على إبقاء
النار مشتعلة..

يجب أن أبقى مستيقظًا
إذا انطفأت النار...
قتلني الذئاب



سترن لك
هذا الغزال
طعامًا..



ها أنا عدت يا بيل.. هل
شككت في أنني لن أتمكن من
التصاؤك..

وأخيراً... بعد شهرين
من العزلة والبرد
القارس..



وبعد ما أنهى بيل الدراسة، شرع
يسأل عن عمل..

لقد سمعت الكثير عن شركتكم
ولي الفخر بأن أنضم إليكم!



بقي بيل أسبوعاً حتى استطاع
معاودة السير، وكان أول ما فعله
بعد شفائه الذهاب إلى المدرسة..

أحي على حق.. على الرجل
أن يتعلم أولاً حتى ينال
إحترام الآخرين..



إنها مسافة طويلة وخطيرة.. الهنود
سيحاولون الاستيلاء على الحصان
وقطاع الطرق يريدون
الرسائل التي معك..

في تلك الأيام كانت الرسائل تأخذ وقتاً
طويلاً حتى تصل.. ولكن بواسطة شركة الحصان
السريع كانت تصل بوضعية أيام..

أنا معتاد
على الخطر..
الحقيقة أنني
أحببه..

لدينا محطة تبعد ما ميلاً..
حين تبلغها ستبدل جوادك
المتعب بجواد آخر وتسلم
البريد الذي معك إلى ساع
التحضر..





ويعاد بيل ولكن ..

وبقي بيل لدى شركة الحصان السريع حتى ..

هذا طلب محب
يا أي .. تكفي سأفقه
كي تسعدي !

يا بني، أريدك أن
تعدني بأنك لن
تطوع في الجيش
وأنا على قيد الحياة ..

الأفضل أنه
نعود إلى
كنساس .. ربما
أحتاجوا إلى !

هل سمعت
الأخبار؟ إنزلت
الحرب بين الشمال
والجنوب !



جسي وفرانك جايمس وأخوتهم
يغتنمون فرصة الحرب
ويهاجمون مصارفنا ومزارعنا ..
والكشافة سيصدون لهم ..

وبير بيل بوعد .. تكن ذات يوم ..

إنهم فرقة من
الكشافة !

من هؤلاء الجنود؟
من الشمال أو
الجنوب !



ذاك همس لها!
سزبه أنثالا
نهابه !

انضم بيل إلى فرقة الكشافة لمطاردة العصابة ..



وبعد قليل كان بيل يقابل الماجور هيريك

لقد سمعت الكثير
عنك يا بيل كودي
وتوقعت رجلاً أكبر
سناً بالنسبة لما
سمعت ..

في ١٨٧٣ ، توفيت والدته بيل ..
وبعد ان اطمأن على مستقبل
اخوته ، انضم الى جيش
الشمال ..



وهكـذا

لقد أخبرني الماجور هيريك
أنك الرجل المناسب لهذه
المهمة .. لكنها ستكون مهمة
فائقة الخطورة ..



بيل .. قابل الجنرال
سميث مع هذه
الرسالة .. إنه ينتظر
في مكتبه ..



الجنرال فورست .. من جيش
الجنوب المتمرّد موجود قرب
او كولونا .. في عمق المناطق
الانفصالية .. أريدك أن تعرف
مكانه بالتحديد إضافة الى عدد
جنوده ونوعية تسليحهم !



إنني معتمد على ذلك
ياسيد عي ..

أنت فعلاً
تعجبني !

لمدة ٢٢ يوماً، تجول بيل في أراضي
المتحررين ..

طبعاً .. نحن
زهرة الجيش
الجنوبي!

عفواً سيدي ..
هل هذا حق
جيش الجنرال
فورست؟

لا تخف يا
سيدي
الجنرال

تذكر .. إذا أمسكوك
أعدموك كجاسوس!



تجول بيل ببراءة بين الحراس
وأستوقفه أحدهم ..

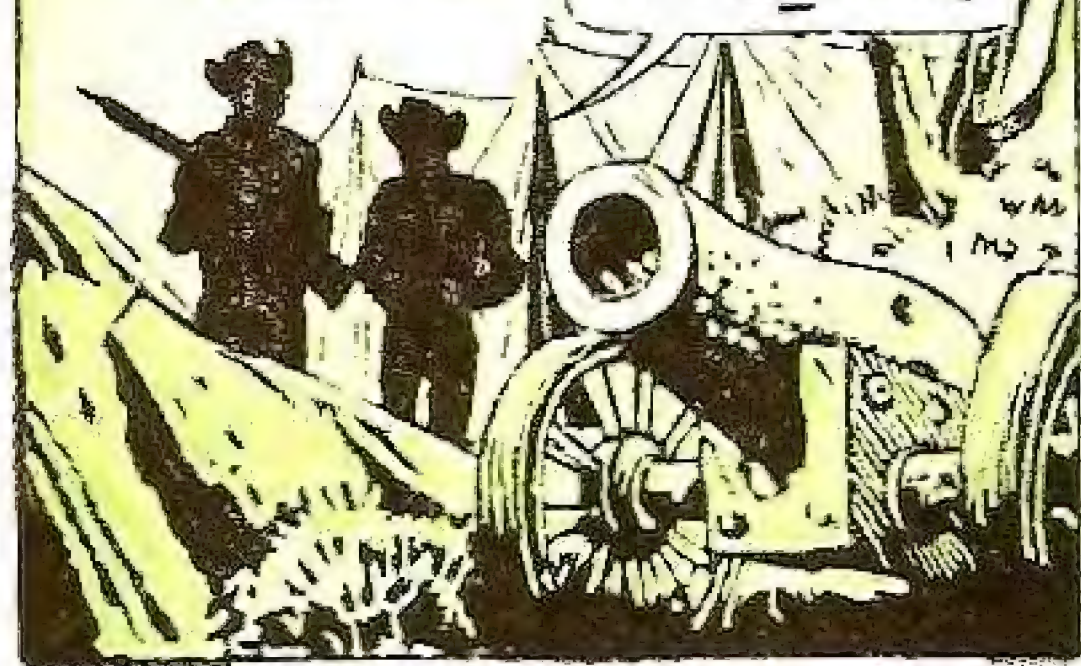
نجحت خدعة بيل ودخل المعسكر

هاها .. لدينا
أكثر من خمسين
مدفعاً مثله!

ياي .. هذا
المدفع أكبر بمائة
مرة من بندقيّة
جدي!

أبحث عن أبي وعن أخي ..
إنهما ضمن جنود الجنرال
فورست .. أريد إقناعهم
أني صالح للقتال معهم رغم
صغر سني ..

ماذا تفعل
هنا؟



لكن حين عاد بيل الى الشمال قبض عليه
خيفة أن يكون جاسوساً للجنوب ..

أنا بيل
كوري! أتذكرني؟

أنت جاسوس ..



و حين أنهى بيل جمع معلوماته ..

هه هه ..
كم أحسدك
يا بني!

أنت رعيه لقد رفض
أبي أن أنضم للجيش
سأعود إلى المنزل ..





ماذا؟

فجأة..

لا ياسيدي!



هنود! إنهم يحاربون الى جانب المتمردين! تراجعوا!

أفاد الشماليون من مهمة بيل كثيرًا.. وبقي الشاب يعمل في كشافة الجيش.. ذات يوم..



واقترح الجبرال بنصيحة بيل..

إنه كمين.. الكثيرون منهم كانوا خلف الثلا.. لو تراجعنا لقضي علينا!



أنا أعرف قال الهنود علينا الاختباء بسرعة، وإلا قضوا علينا!



وبعد تبادل إطلاق النار..

لقد وصلت التعزيزات لقد أنقذتنا يا كوري..

وبعد انتهاء الحرب الأهلية عمل
بيل مع الجنرال شريد أن لقمع تحركات
الهينود..

وجودك معنا
يوفر علينا الكثير
من الدم..

ثلاثون هنديًا مروا
من هنا منذ بضعة
أيام.. وقد حاولوا
إخفاء آثار مرورهم



بعد أن سرح من الجيش، تزوج
بيل من لويزا فريدريك وإبتاع فندقاً
في «سالت هيريك»..

عندما يتزوج الرجل، عليه
أن يفكر بالاستقرار..

فندق



وانتهى بيل عمله وكان على
استعداد ليعود عندما..

اسمي غودارد، أنا وأخي نوصّل المؤمن
إلى الرجال الذين يعملون في محطة
كنساس، إذ لا نستطيع شراء اللحوم
في هذه البلدة..



بعد أشهر من زواجهم
استلم بيل رسالة..

ها إذهب.. كنت أعرف
يا بيل بأي لن أستطيع
إبقائك قريب حتى
بعد زواجنا..

الهينوريبيون
متابع للجيش
سأذهب للعمل في
حصن لفورث



ولحقت زوجة بيل به
إلى الغرب..



مارأيك بالعمل
معنا.. تصطاد
الجواميس معنا،
فتدفع لك مرتباً
محترماً..

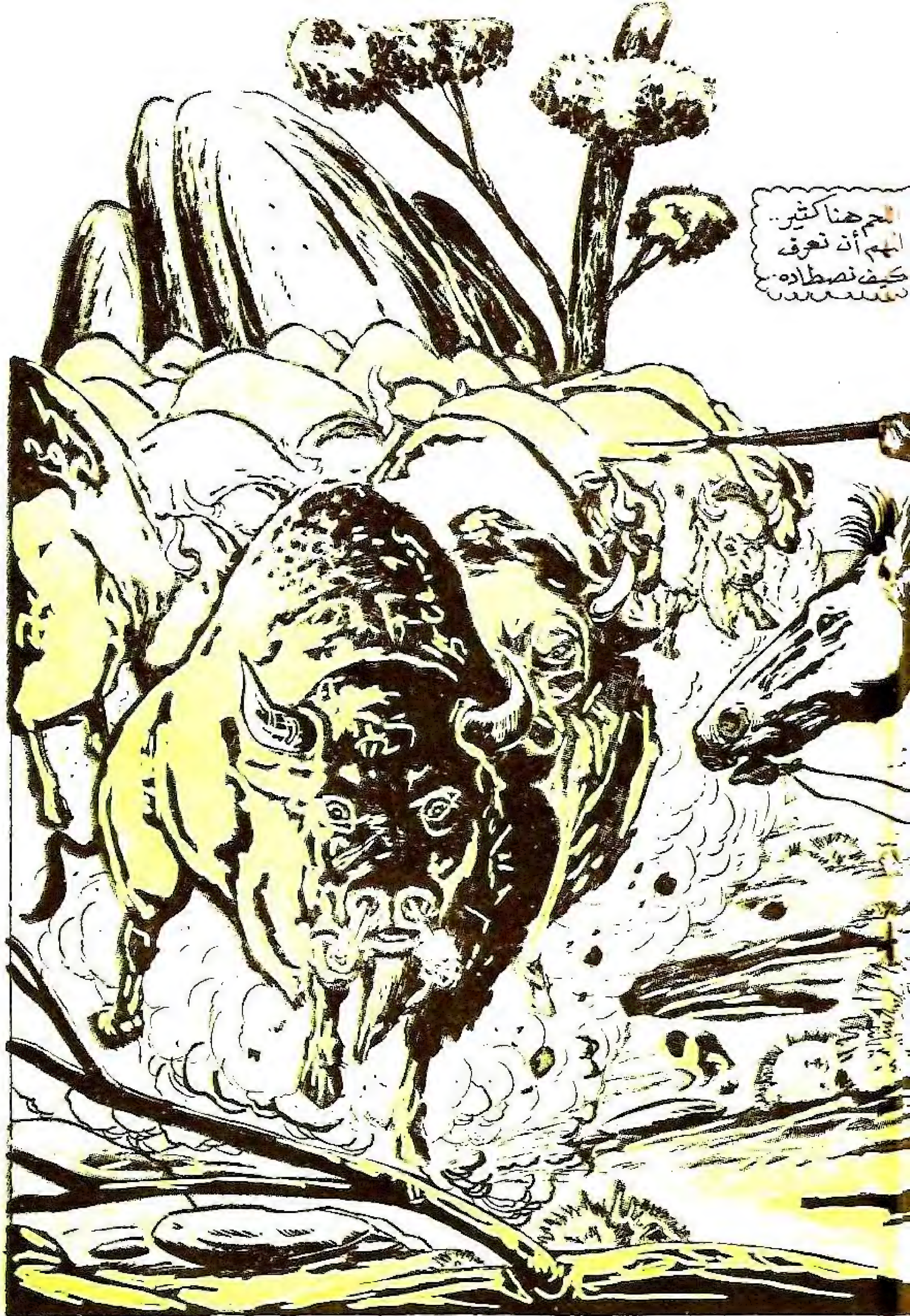
هذا جيد..
إنفقنا!



في تلك الأيام كانت الجواميس
تكثر في السراي الشاسعة..



الحم هنا كثير
الهم أن تعرفه
كيف نصطاده



بفلوبيل .. بفلوبيل ..
انه يخطئ الهدف؟ مستحيل

اشتهر بيل بهزارته
في صيد الجاموس
(بفلو) فعرف باسم
جديد ستدونه كتب
التاريخ ..



وفي يوم من الايام، كان بيل في
البرية مع سكوتي، قصاب
الشركة ..

أحسنت يا بيل ..
الصيد وافرجداً



فجأة ..

مسدسك
ياسكوتي



بدأ الوضع يائساً
للرجلين ..

إنهم يهجمون ضمن
دائرة! لقد حاصرونا

لو أننا نجد
خبيأً.. فكرة!



لا تسأل، فقط ضعها
حولنا بشكل دائري ..



هل جنت؟
ماذا خطر لك؟



سكوتي، أسرع!
ساعدني بإنزال
هذه الجواميس
المسيكة ..

استمر في إطلاق
النار، لن يستطيعوا
الوصول إلينا ..



وفي دقائق
صنعوا
حاجزاً من
جيش
الجواميس

خلال ساعتين صمد بيل وسكوتي
أمام الهنود ..

لقد جاء الجنود!
أعتقد أنهم عرفوا
أننا في خطر حين
لم نأت بالوقت
المحدد ..

هذا تفكير جيد!



بعد هذه المباراة
سنعرف من يستحق
لقب بفلوبيل -

مباراة في صيد
الجاموس بين
بيلي كومستوك
(الكشاف المشهور)
وبيل كودي
(بفلوبيل)

شهرة بيل
على المحك

مع الوقت
انتشرت
شهرة
بيل.. رجل
واحد فقط
كان
يستطيع
مناقسته
أفضل
صياد
للجواميس
وذاة يوم



مئات المتفرجين تجمعوا لمشاهدة المباراة..

كل متبار سيكون له
حكم يحدد عدد الثيران
التي قتلها..

وسوف يعطي
كل واحد نفس
المهلة..

حظا سعيدا
يا بيل..

لست بحاجة
للحظ.. كومستوك
لن يهزمني..

كان لبيل طريقة فريدة في اصطياد
الجواميس.. فهو لا ينطلق لمطارقتها
واحداً واحداً كما يفعل كومستوك بل
ينتظر أن يهاجمه القطيع بأكمله..

عند هابري قائد القطيع فتحتار
الجواميس الأخرى، وتبقى تدور
في مكانها فتسبح له قصة للصيد الواف



وانتصر بيل.. وكان عمله مع الاخوة
غودارد قد شارف على الانتهاء حين..

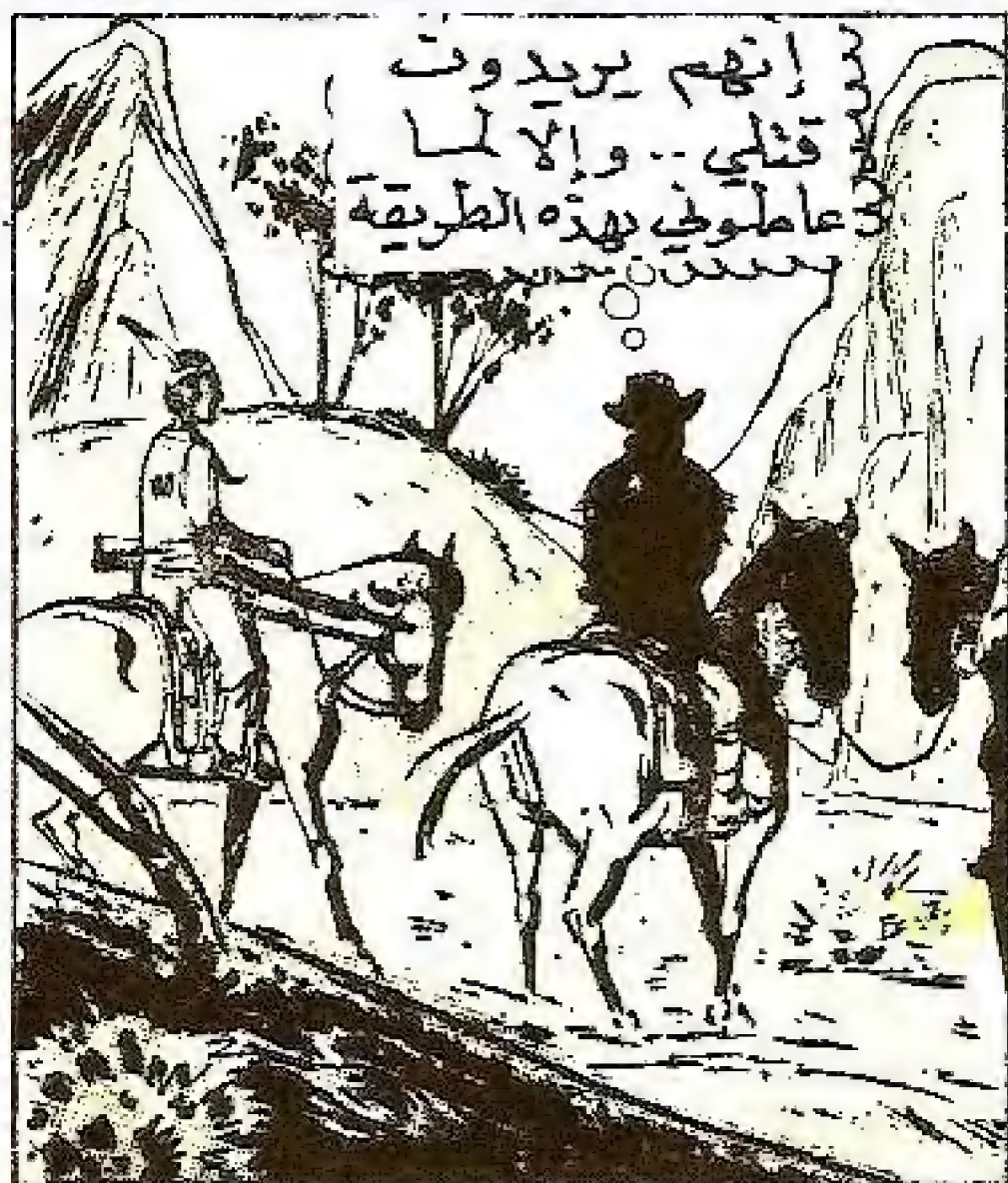


بيل، مشاكل
مع الهنود.. إنهم
بحاجة إليك في
الحصن..

لكن
على
مقربة
من الحصن
إصطدم
بيل
بالهنود..



لقد عقدنا هدنة مع هذه
القبيلة.. لكن أفرادها يضعون
أصباغ الحرب على وجوههم..



إنهم يريدون
قتلي.. وإلا لما
عاملوني بهذه الطريقة
معتدين بحسب..



وحاول بيل مصافحة الهندي..

وفي مخيم القبيلة... أنت وعدت القبيلة
بقطيع مقابل السلام. لقد
انظرونا أشهراً عديدة لم
تأت بالقطيع.. سنقتلك كي
يعلم شعبكم أننا لا نخدع
بسهولة.



سأفكر بطريقة تمكنني
من الهروب غياري في البعيد
أظن فرقة الخيالة تقوم
بمناوراتها..



تردد الزعيم في أول الأمر، ولكن بعد برهة..

إذهب، واحضر القطيع
وسيدهب رجائي معك
عند أي خدعة سيقولوك
فورا..



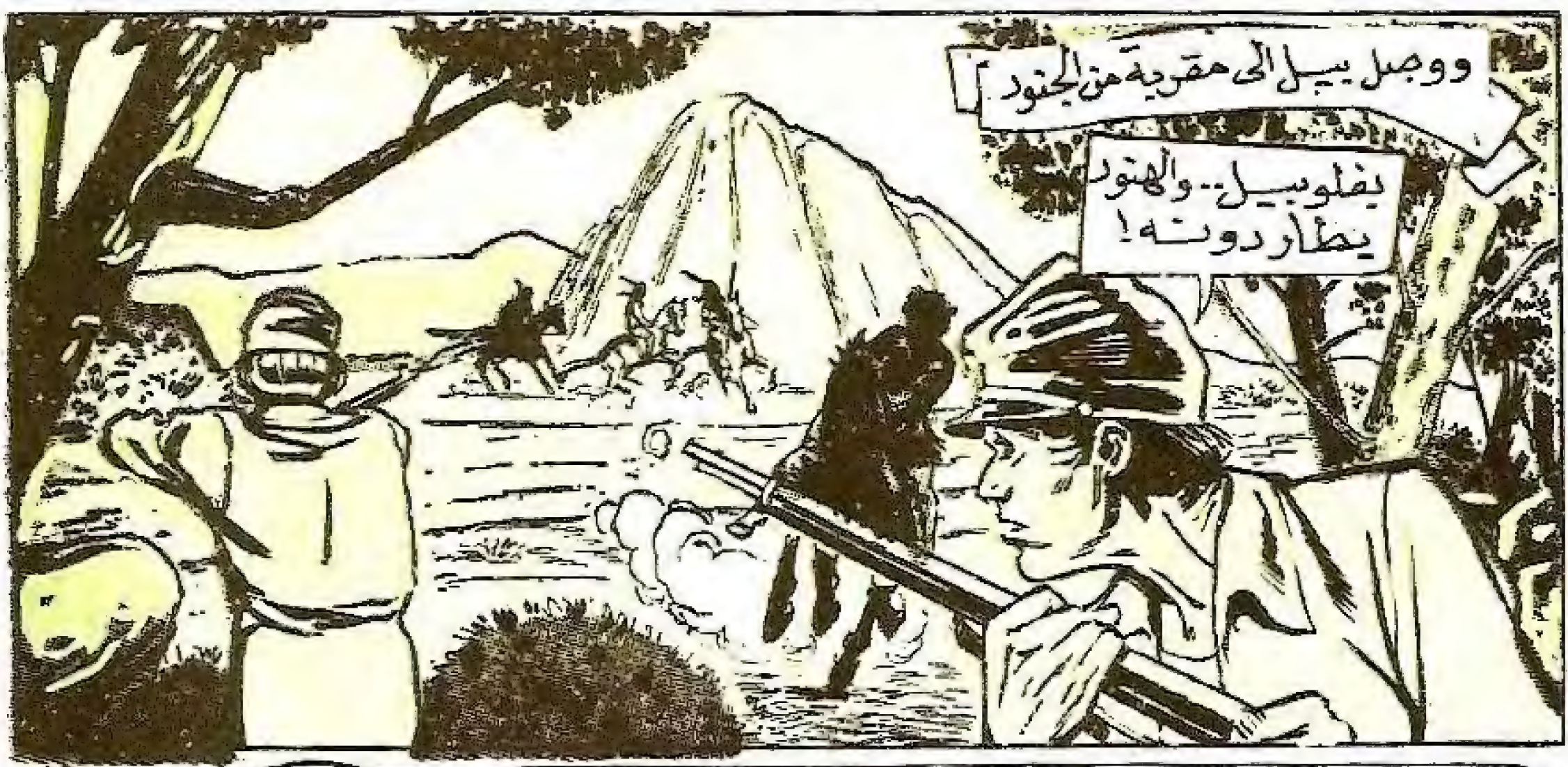
أخطأت أيها الزعيم.
عبر هذا الحقل يوجد
قطيعك.. وكنت في طريقي
لأحضاره وإذا قتلني لن
تحصل عليه..



بهندوة
امتطى بيل
حصانه
وسار يتبعه
الهنود..
وما
أن وجد
الفرصة
سانحه
حتى

يجب أن أبتعد
بأسرع ما يمكن..





ووصل بيل الى مقرية من الجنود

يفلوبييل.. والهنود
يطار دونه!

وبعد تلك المغامرة قال بيل مكافأة مهمة

وساهم بيل مرات
عديدة في إنقاذ
حياة العديدين
من أخطار
البراري..

وليم كودي، لقد
عينت قائد الفرق
الكشاف في جيش
الولايات المتحدة
الأمريكية برتبة
كولونيل (عقيد)



علينا إحضار مؤونة للجيش
ولكن من الصعب على
البغال أن تنزل في هذا
المتحدر مع العربات الثقيلة

لا شيء مستحيل يا سيدي
أنا سأقود هذه العربات..



ومسرة ثانية، بينما كان يبل يوصل
المعدات الى نيو فورت ..

هنود .. بالآلاف ..
ولا مكان نخسني
فيه ..



يقتبست العجلات
ومنعها من الدوران
يصبح النزول آمناً ..



كيف تقاتل
الهنود بهذا؟

أنزله الى
هنا بسرعة ..

وخطرت لبيل
فكرة .. فأنزل
خزاناً ضخماً للمياه
من إحدى العربات



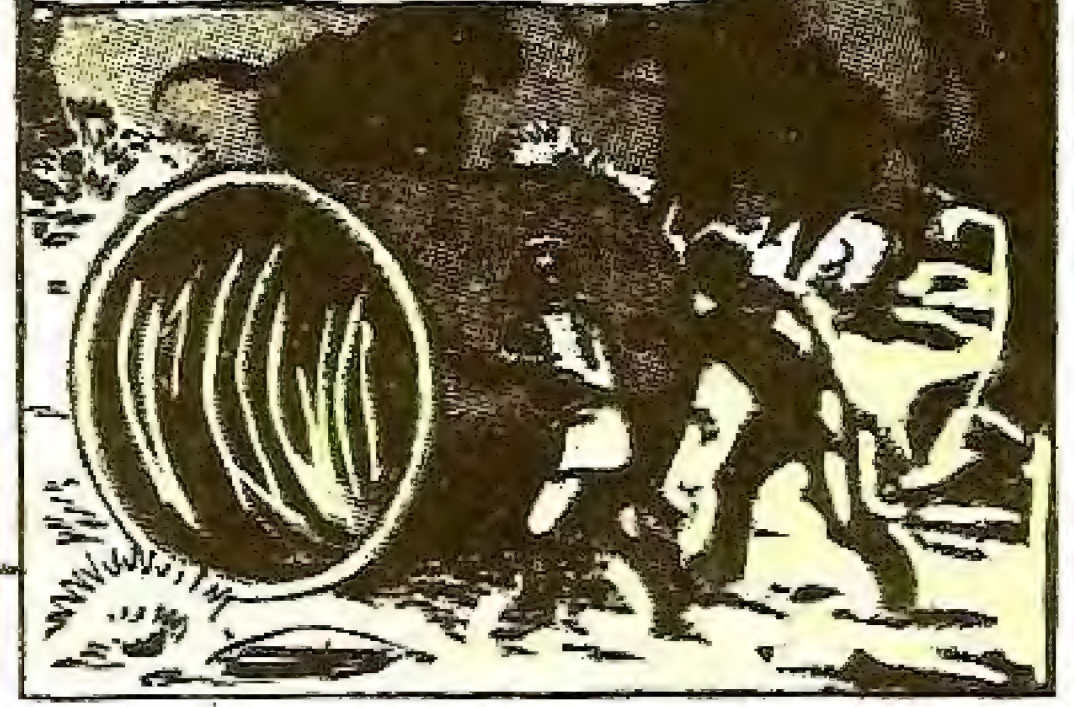
وكانت جعبة بيل مليئة بالهيل ..
وكانت إحدى المشاكل التي تواجه الجنود
فرار الخيول عند سقوط قوسانها ..

اربط نفسك بجوارك
بهذه الأشرطة .. قل
لرجالك أن يفعلوا الشيء
نفسه ..



أدار بيل البرميل باتجاه
الهنود .. فتراجعوا ..

إنهم
يتراجعون
ولكن لماذا؟
هؤلاء الهنود هاجمونا من
قبل فقصفتناهم بالمدفع ..
وقد ظنوا البرميل مدفعاً !



لن يهرب.. فهو
مربوط إليك!



أوتلك الليلة.. أثناء الدورية سقط
أحد الجنود..



إمسك حصاني
لا تدعه يهرب

بوجودك معنا
لا نشعر بأي
خطر..



البراري ملأى بالحفر..
عليكم الحذر أثناء
التجول في الليل..



إذا اصطدت بعض
الحيوانات أبلغنا فترسل
من يحملها..

إذا اصطدت بعض
الحيوانات أبلغنا فترسل
من يحملها..



و ذات يوم تعرف سبل إلى جنرال جديد..

رجالي جاثعون.. ومنذ
مدة لم نصلنا عؤونة.
بإمكانك اصطيد
بعض الحيوانات لنا؟



وفعلًا كرّر القائد طلبه..

إلى السالع:
إنه هجوم هندي



أصطاد ببيل الكثير من الجواميس..
لكنه لم يكن راضيًا عن طريقة إحضارها
إلى الحصن لأنها تستغرق وقتًا طويلاً..

إذا طلب مني أن أصطاد الجواميس
مرة أخرى سأعلمه طريقة لا تهدر
الوقت..



وبعد ذلك...

نحن نحتاج لجواميس أكثر
ببيل.. وهذه المرة لن أقول «إزاء»



لكنه لم يكن هجومًا هنديًا..

أين تريدني أن أضعهم
يا جنرال؟ لقد أحضرتهم
إليك بدون عربة..

ماذا؟



فقط اتبعوا ببيل كوريب..
فالهنود لن يفلتوا منه..



و ذات يوم في فريهوت كريك سرق
الهنود أربعين حصانًا للجيش

أريد استرجاع هذه
الخيول ومعاينة الهنود
حاضر سيدي
ماهي أوامري؟



وتتبع بيل آثار الهند لساعات وبعد ذلك..

أوركب بيل حصانه فيما يتبعه الآخرون



الأوامر كانت أن تتبعك..

هل يصمد رجالك يومين دون ماء ولا طعام؟

آه.. لقد انطلقنا مسرعين ففسمنا أن نحضر معنا ماءً وزاداً

لكن قبل أن نكمل أريد تحذيرك - سنسير يومين في الصحراء حتى نصل



كانوا على ثقة أن بيل أجدر من يمكن أن يقودهم..

ماذا تقررون أيها الرجال - هل تتبعه؟

نعم! نعم!





بعد يومين..

إنهم هنا.. حيث
توقعت تمامًا..

الأمر ليس صعبًا
حين يستعمل
المروءة ماغنه..



قام بعض الجنود بالإمساك
بالخيول فيما تولى الآخرون
مطاردة الهنود...

لقد فاجأناهم..
سيهربون منا وسيوغلون
في الأحراش.. فليكن! لا
داعي الآن لبراقة الدماء..



وانتشرت شهرة بيل في
أوروبا.. وذات يوم في
قصر أحد الأمراء..

إلى أمريكا.. حيث وافق
بُطلوبيل أن يعلمني
صيد الجاموس..

أين ترحل
ياسيدي؟

ليت كل عملياتنا
تنتهي هكذا..

أُتفق الدوق على رحلته هذه آلاف الدولارات وشهدت
البراري فخامة وشراء لم تعرفه من قبل..

أصيبته
يادوق!



بعد ستة دعي بفلوبيل الى نيويورك
واستقبل بحفاوة ..

حيى
بفلوبيل!



واضطرب بفلوبيل على مضض الى
ارتداء لباس رسمي .. لكنه رفض قص
شعره او حلاقة لحيته ..

هل ترقص
الغالز معي
ياسيد بيل ..
لو أتي في مواجهة ألف هندي
لشعرت بالإطمئنان أكثر ..



وتتالت الحفلات
الفخمة لتكريمه ..

سيد كودي ..
أين أنت؟

أين هو ..
لقد أقمتنا
الحفلة على
شرفه ..

أرجوك - لا
تخبرهم اني
مخبئ هنا!



وبعد أيام، كان
بيل في رحلة
لصيد الثعالب

رسالة من الجنرال
شريدان .. ياسيدي -
مشاكل بالغة مع
الهنود .. يريد مقابلتك
فورا ..

بسرعة لحق بفلوبيل بأول قطار

لقد اضطررت الى ترك
ملابسي .. سيكون منظرى غريباً
لوقائلت الهنود بهذا الزي الرسمي







رقصة الحرب! اذنت
الاشاعات صحيحة. انهم
يعدّون للحرب. يجب أن
نفاجنهم قبل أن يفاجنونا..

يرفقة كشاف
آخر تسلل بيل إلى
قرب معسكر الهنود



وضع بيل كل خطط الحملة
معرفته بالهنود وبقصائلهم
كانت تجعله الوحيد
المؤهل لمواجهةهم..



سننقسم ثلاث فرق
ونهاجمهم من الشمال
والشرق والغرب..

عاد بيل بسرعة
واقترح خطة
للمهركة على الفور..



لا بد أنهم سيصادقون إحدى
فرقتنا ويحذرون رفاقهم فتفقد
عنصر المفاجأة.. يجب أن ننسى
كل خططنا ونهاجم فوراً!



واستبق بيل جتوده إلى النهر..

إنهم يرسلون فريقاً
لاصطياد الغزلان..

ونجحت حملة بيل.. وانتصر البيض

وبعد دقائق.. لي بضلوبيل تحدي
الزعيم الهندي..

لقد أصاب
حصان الهندي
من الطلقة الأولى



أصبح بيل محطاً كره الهنود..
فهو الذي كان دائماً يسبب هزيمتهم..

أتحدى ذا
الشعر الأحمر
لمقاتلي
إفرادياً!



وفجأة تعثر حصان بيل فاغتم الهندي
الفرصة وحاول إطلاق النار عليه..



وبسقوط زعيمهم أخذ الهنود إلى الفرار



لكن بيل سبقه إلى ذلك..





بعد
ذلك
ساد
السلم فترة
طويلة
وقام
بفلوبيل
باعداد
مهرجان
وفرقة
للإحتفالات

وعاد بيل إلى أمريكا لكن في هذا
الوقت كان الزعيم الهندي "ستنج بل"
يخطط للحرب..



وزار بيل عدة بلاد واستقبله رؤساء
ومملوك ..



كان الغرب الأمريكي قد
انتقل إلى لندن ..

الرجل الأبيض يستولي على ثرواتنا ويطلب منا
أن لا نقاتل .. هل هذا عدل ؟



بالنسبة للهنود كانت هذه حرب مقدسة



ونقل كلام ستينغ بل من قبيلة الى أخرى ..

فلنضع أصابع الحرب على وجوهنا ..



واستدعى الجنرال مايلز بيل وكلفه بأخطر مهمة في حياته ..

عليك إلقاء القبض على ستينغ بيل ..



وكانت كل القبائل الهندية تقريباً قد توحدت تحت لوائه ..

الآلهة معنا ولن نهزم ..



وفيما استعداد بيل لأداء مهمته ..

كولونيل كودي ! لقد ألفت المرحمة بأمر من رئيس الجمهورية !



وأعطاه الجنرال ورقة تؤذن له بطلب المساعدة من أي حصن في طريقه ..

هذه من الجنرال مايلز ..



طلب من جميع الضباط والمسكريين مساعدة كولونيل بيل كودي بالطريقة التي تراها مناسبة ..

كان الرئيس يأمل في أن
يهدأ دستغريل، ويعود
عن قراره ولذا قدر أن
اللقاء القبض عليه سيشعل
الحرب. وهو ما لا يريده..
ولكن..

دستغريل يراجع!



المسألة كانت صراعاً للبقاء بيننا
وبينهم.. فتحت كهاجرين من
أوروبا لم يكن لنا غير هذه الأرض
نعيش عليها.. وهم ورثوها أياً
عن جد وكان من الطبيعي أن يحاولوا
التمسك بها.. كان من الطبيعي أن نحاربهم
وأنا وكل الكشافة الذين كانوا يأمروني
لم نكرههم أبداً..

لكن الهنود
هزموا في
النهاية.. وكان
ليفلو بيل الفضل
الأكبر في ذلك..
لكنه لم
يشعرباعي
كره تجاههم
وقد اعترف
بذلك فيما
بعد..



كلنا مدينتون
ليفلو بيل بما لا
يمكن حصره..

في ١٩١٧ توفي
ليفلو بيل
وألقى
الملايين
النظرة الأخيرة
على جثمانه
المسجى في
دنفور..
وكان
بينهم
زعماء
هنود..



النهاية

رحلة "كولومبيا"

أربعة رواد فضاء أوروبيين سيقومون في خلال العامين القادمين برحلة على متن المكوك الفضائي بالاشتراك مع طاقمه الأميركي .

وكان المكوك الذي يعد أول مركبة فضائية يمكن إعادة استخدامها، انطلق حاملاً رائدي الفضاء جون يونغ وروبرت كريين من كيب كانافيرال وبلغ مداره بعد ١٤ دقيقة .

وبعد قليل من بدء المكوك دورته الثانية من أصل ٣٦ دورة مقررّة حول الأرض، أرسل طاقم صوّراً تلفزيونية ملونة لمكوك الفضاء المصنّج، تظهر أنه فقد صفوفاً عدة من الصفائح التي تغطيته لحمايته من الحرارة العالية الناجمة عن عودته إلى الغلاف الجوي للأرض .

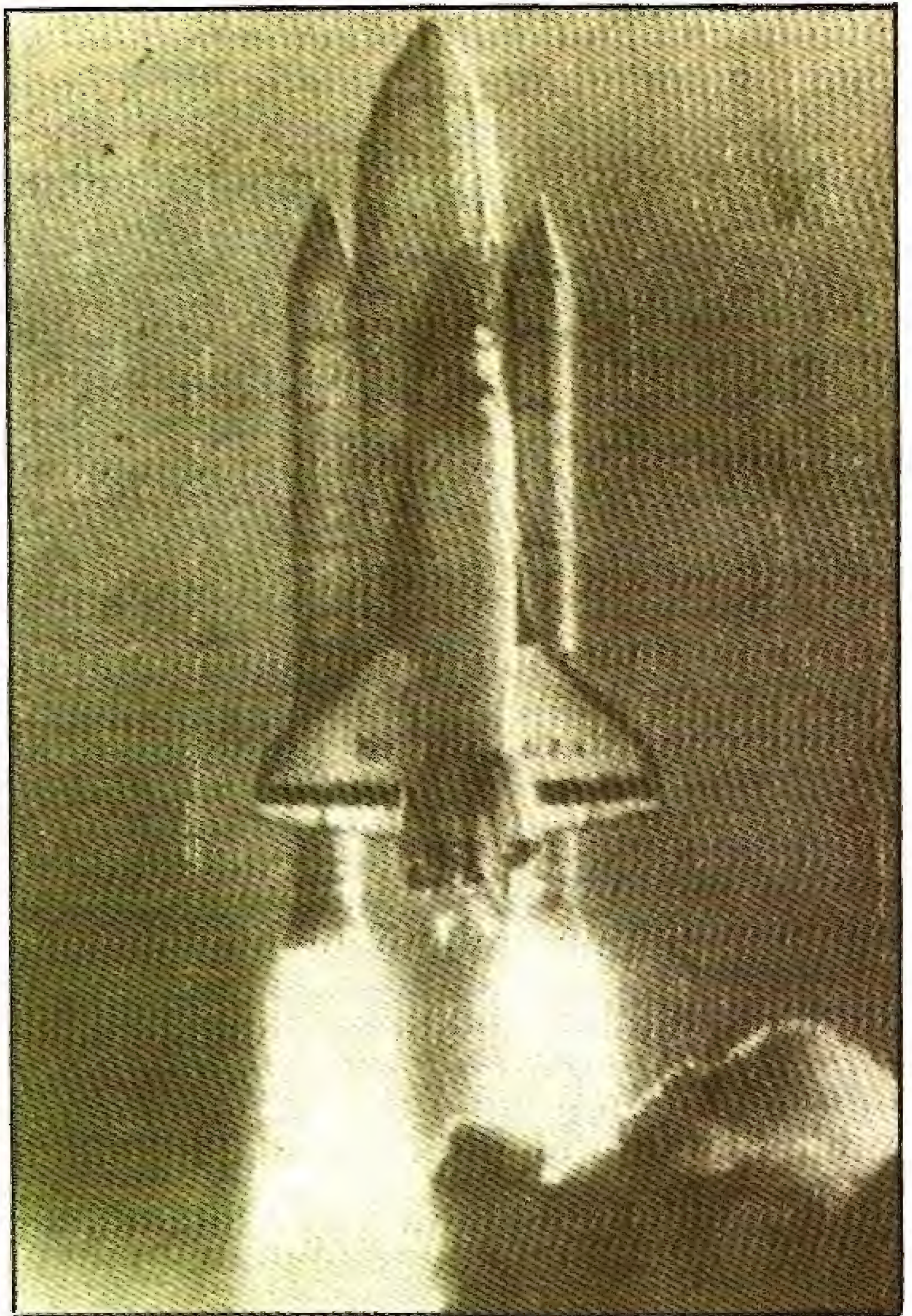
وقال مسؤول في المشروع إن الصفائح المقاومة للحرارة المفقودة سقطت من مكان لا يشكل فقدانها خطراً على أي من الطاقم أو المكوك .

وبعد حوالي ٢١ ساعة من إطلاق المركبة قال المسؤولون في مركز مراقبة الرحلة إن كل شيء يسير بسهولة ، وإن الرائدتين أبلغا المركز أنهما أمضيا فترة نوم هادئة وإن كانت طويلة .

وقال رائد الفضاء كريين للمسؤولين في مركز جونسون لأبحاث الفضاء « من المؤكد إن الجو أصبح بارداً قليلاً وإذا توصلتم إلى طريقة لتدفئة المقصورة ، فإننا نأمل إن تبلغونا ذلك » .

وقد حاول الفنيون على الأرض إجراء التعديلات اللازمة بينما كان المكوك فوق إسبانيا .

وأصبح المكوك أول مركبة فضائية ذات أجنحة تعود إلى الأرض قادمة من الفضاء ، عندما شق طريقه في الحرارة الشديدة الناشئة عن عودته لدخول الغلاف الجوي واتجه نحو هبوط يتحكم فيه قائد المكوك . وكان قاع الطائرة الفضائية يتوهج حمرة بسبب الحرارة الهائلة الناشئة عن الاحتكاك بالطبقة العليا من الغلاف الجوي بسرعة ٣٦,٥٠٠ كيلومتر في الساعة ، ثم بدأ في



المكوك الفضائي ينطلق (١٢ نيسان ١٩٨١)



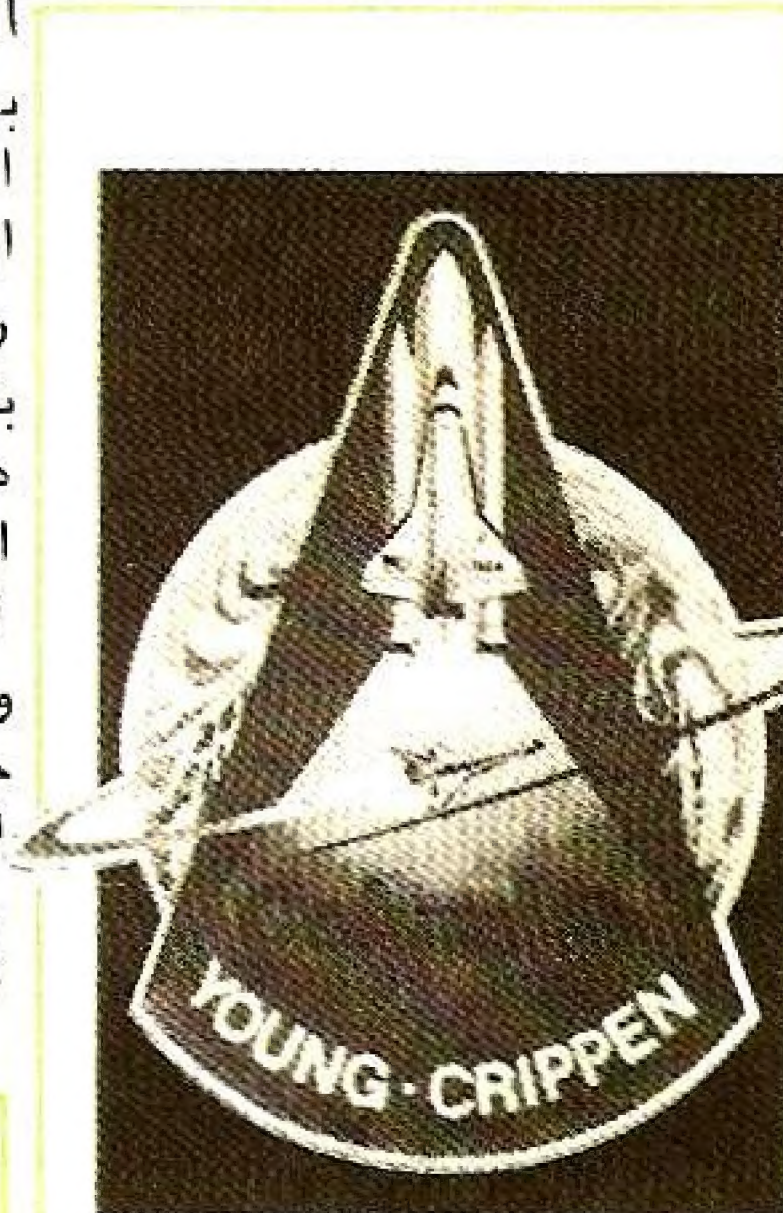
الرائدتان يتجهان إلى منصة الإطلاق



الرائد كريبن يمارس ألعابا بهلوانية في حالة انعدام الوزن ..

القادم كما يؤكد العلماء أنه بعد إجراء بعض الرحلات التجريبية للتأكد من سلامة الأجهزة كلها سينطلق المكوك في رحلات فضائية أخرى أطول بكثير وأشد تعقيدا .. بقي هنا أن نتمنى كما يتمنى الكثيرون غيرنا أن يعد المكوك أداة جديدة لتقدم الإنسان ورفاهيته لا أن يصبح سلاحا جديدا في ترسانة الأسلحة المتنوعة لدى الدول العظمى .. الظاهر أن المكوك سيكون الاثنين معا !

تقديم: هنري ماثيوس



التحول من مركبة فضائية الى طائرة .

وانفجر مئات السياح والصحفيين في مركز جونسون للفضاء في تصفيق وهتافات حادة ، عندما اثار النزول الغبار على بحيرة « رودجرز » في قاعدة ادواردز الجوية .

وتحركت كولومبيا دون اية عوائق ، حتى توقفت في الوقت الذي تدافعت فيه اطقم ومعدات خاصة لاستقبالها .

واعلنت مراقبة الرحلة ، عندما انتهت كولومبيا أول هبوط تم التحكم فيه لمركبة فضائية في التاريخ : « مرحبا بالعودة الى الوطن كولومبيا .. رائع .. رائع » . وقد استغرق الهبوط مدة تسع ثوان أكثر مما كان مقررا له وفقا لما ذكرته مراقبة الرحلة .

بعد ساعة وثلاث دقائق من هبوط المكوك ، خرج جون يونغ والابتسامة تعلو وجهه . وسار بضع خطوات ثم عاد الى المركبة بعد ذلك بخمس دقائق للبحث عن روبرت كريبن الذي خرج منها بدوره وقد علت وجهه ابتسامته الشهيرة .

وقد صرح جون يونغ خلال حفل قصير اقيم في قاعدة ادواردز ، بأن الرحلة تمت « بشكل رائع من البداية وحتى النهاية » . و اضاف : « سيكون باستطاعة الجنس البشري قريبا السفر الى النجوم وانني لفخور حقا لمساهمتي في هذا التطور » .

واشاد جون يونغ الذي كانت تقف زوجته الى جواره ، بالعمل الذي قام به مساعدة روبرت كريبن ، ووصفه بأنه « من اكثر العاملين الذين عرفتهم تفانيا في العمل » .

واشار مساعد قائد الرحلة روبرت كريبن ، الذي كان يقف الى جوار زوجته وهو متهلل الاسارير ، الى انه انتظر هذه الرحلة ١٢ عاما ولكن « هذا الانتظار لم يذهب سدى » . و اضاف : « نحن الان قد وصلنا الى الفضاء الخارجي فعلا .. كي نبقي فيه » .

● يتوقع أن تتم الرحلة التالية للمكوك الفضائي في أيلول

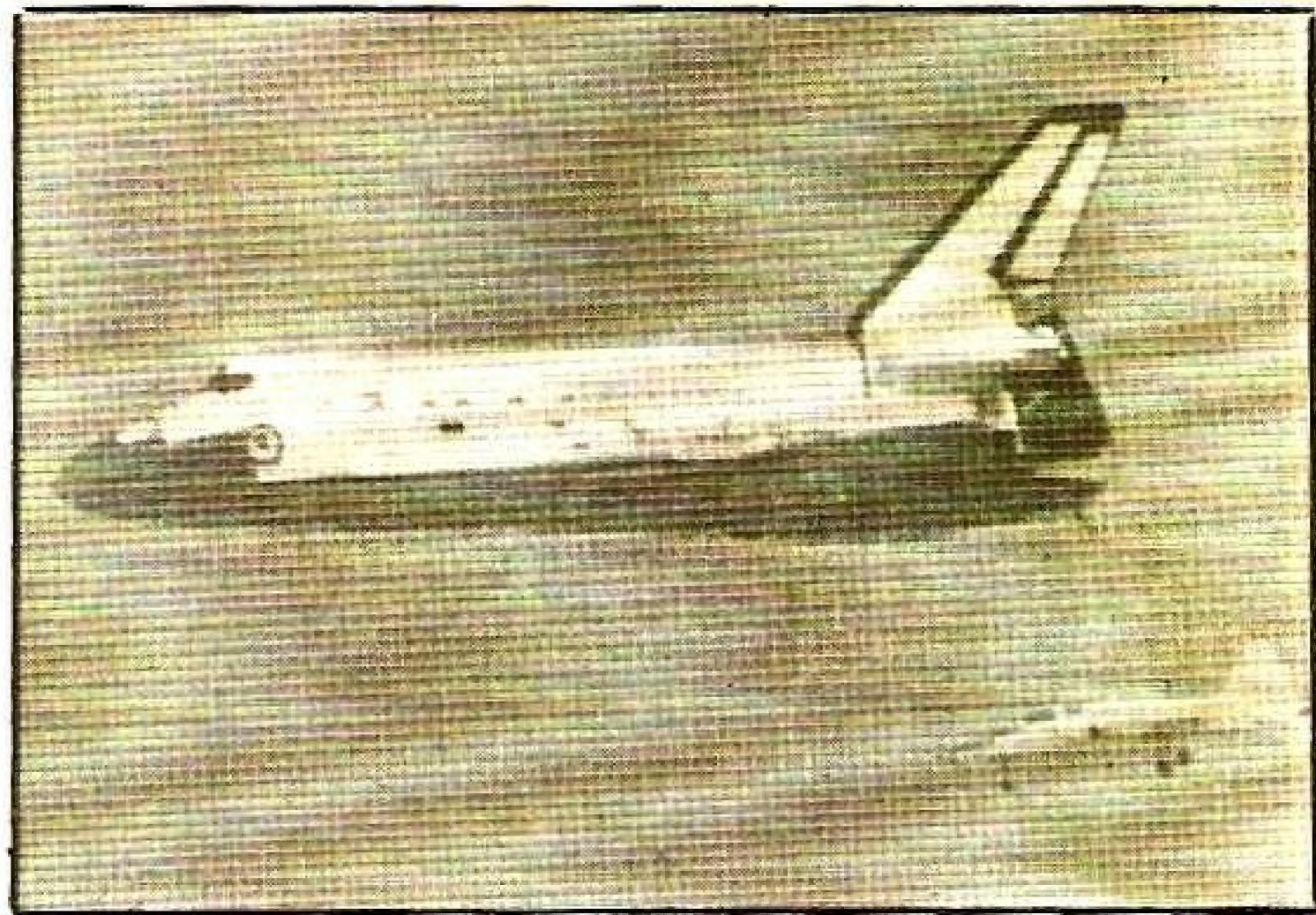
الرائدات



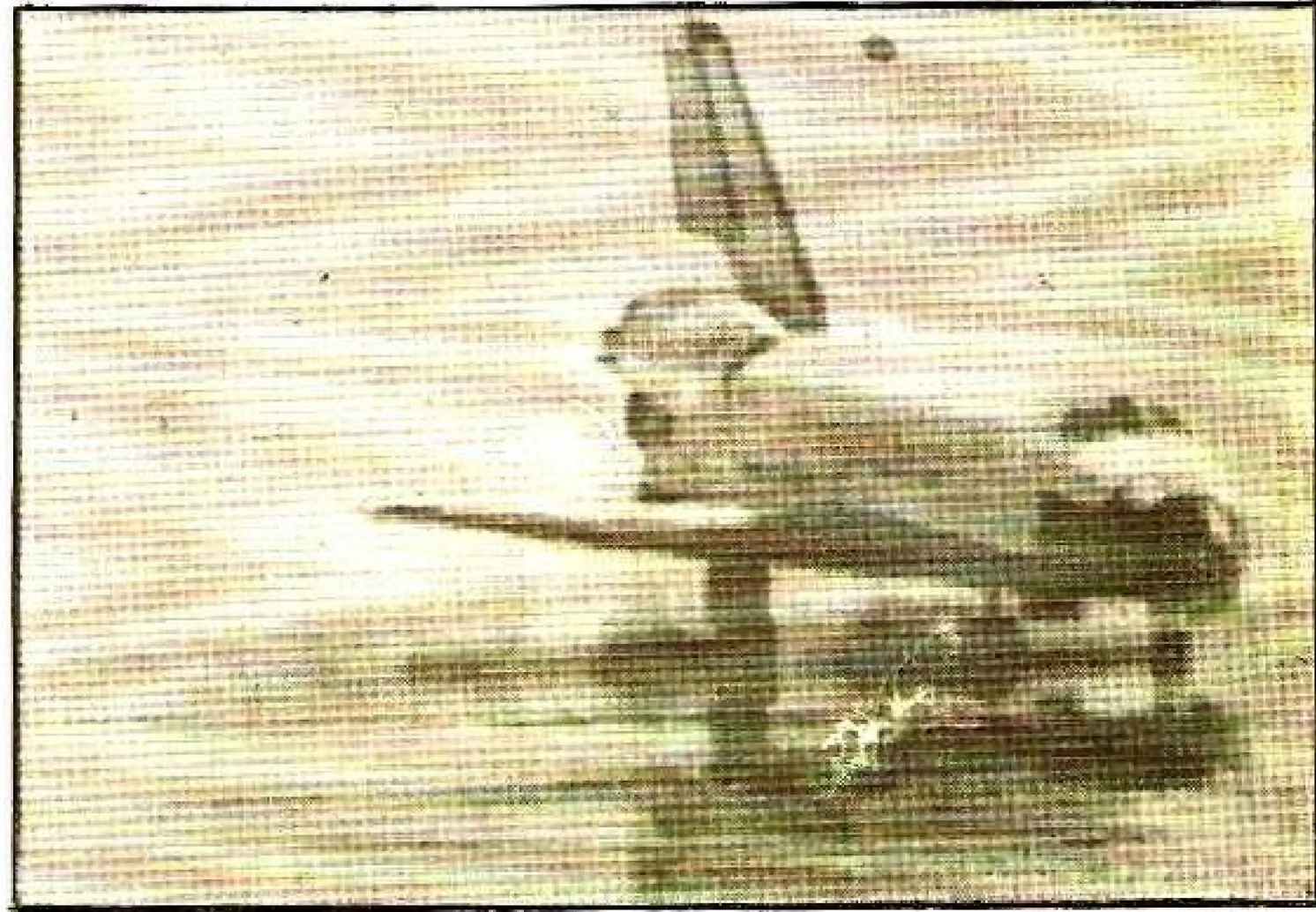
جون يونغ - ٥٠ سنة - طيار في سلاح الجو. انضم الى سلك رواد لفضاء عام ١٩٦٣ وقام بعد ذلك بأربع رحلات فضائية هي جيمني ١٠ - ١٠ ، ٢ - ١٠ ، جيمني ١٠ ، أبولو ١٦ وهو واحد من ١٢ رجلا طأوا سطح القمر ، وهو قام بذلك خلال رحلة أبولو ١٦ في نيسان ١٩٦٩ برفقة الرائد ديوك.. متزوج.



روبرت كريبن - ٤٣ سنة - طيار في سلاح البحرية . أصبح رائد فضاء في ١٩٦٨ وتابع تدريبات على مركبات أبولو وسكايلاب دون أن تسنح له الفرصة بالتحليق . وهو أيضا متزوج .



المكوك الفضائي يقترب من المدرج توابه طائرة عسكرية ..



المكوك على المدرج ..



الرائدان وزوجتهما بعد الهبوط

الكتاب القادم

لورنس العرب

رجل واسطورة...



إبن عاصمة الضباب:
وجد في الصحراء معي
لحياته..

مؤسسة بساط الرّيح

تقديم



٤٦ صفحة
بالألوان